

朱鏡宙著

英屬馬來半島

蔡元培題



題詞

馬來半島者。包新嘉坡等十餘市。其始蓋暹羅屬地。而爲白人所略。今屬於英吉利。自清以來。失職亡命之士。與貧無俚之被略賣者。南行歲歲不絕。孳育至百數十萬人。蓋其地暑熱不待裘纊。而土著又不能治生。華人處之。農賈皆易以致饒。雖赤貧者或致暴富。故樂趣而不厭也。清之末。政府聞其富饒。欲因以求利。雖保皇革命二黨亦就焉。然所得固無幾。其後以學校提獎。以國會議員之選鼓舞。終無以致其內向。何者。田園工場。壹皆地著。不能舍去以謀故國之政事。若學校之授漢語。則本非彼方謀生之塗也。獨去國未久者。時以餘貲歸寄其鄉。閩廣間得食其利。又其出身微甚。雖致巨富。外人猶以中土無籍之民誚之。在清時則務援例爲道員。於民國則求勳章。非以謀宦。固以雪外人之詬爾。余自民國五年南行。自馬來半島以至爪哇諸市。涉歷幾徧。然時日甚淺。無以得其要領。聞馬來半島素以割樹漿開錫卬爲業。十餘年來。其值日下。業亦衰矣。女壻朱鏡宙之游半島。視余爲久。循問土風。亦視余爲深。至嘗爲書稱英屬馬來半島。迄今十年。人事稍改。徐又探其冊籍。爲之補苴。凡十

餘萬言。昔晉宋間俞益期箋交州風土。其時交趾固在版圖以內。閱視易審。南宋范成大爲桂海虞衡志。頗道滇中物產。而滇土非宋時方域。所至所得。無過什之一二。今馬來半島去交趾又遠。海道旣通。自番禺南行。雖不過四五日。然其政在外人。其土著奇言異服。又與宋世滇土得以文字相通者異。而能分部序次。得其紀綱。信其爲難能矣。若夫來遠之略。施教之宜。存乎其人。固非可以文字盡也。鏡宙以其書來讀竟。因序而歸之。民國二十年一月章炳麟

黃序

朱君鐸民以所著馬來半島書成。念余曾遊歷南洋各埠。因就而問序。余曰。南洋與吾國之關係。遠起漢唐。近數百年間而益盛。過其市街。凡目所接。耳所聞者。一與國內無異。雖窮鄉僻邑。亦莫不有吾華僑之蹤跡。苟非宗主權關係。幾疑爲閩廣之一屬部。信乎吾僑民能力之偉大。無往而不表見其發揚踔厲之精神。世所謂華人無建設之才者。非誣亦妄而已矣。近世言殖民政策者。大率偏重於經濟。南洋地當熱帶。天惠獨厚。物產豐盛。世莫與京。仍歲以來。雖因橡務錫業之衰落。不免稍受應響。顧此爲世界普遍之現象。非僅南洋一埠而然。一旦世界經濟恢復常軌。南洋之發榮滋長。正未有艾。中國與南洋。既有深厚之歷史關係。以言地理。又僅一衣帶水。以言人口。更無待於論述。然則國人苟言海外貿易者。舍此其孰與求。朱君對於南洋。曾數履其境。循問風俗。所得又富。其論議散見於報紙間者。頗多獨到之見。此篇之作。類述彼邦歷史地理氣候人口財政物產貿易交通等等。示國人以抉擇之塗徑。取義尤宏。至其自序所論各點。又皆洞中肯要。爲吾國內外人所當晨夕共念者也。杭

英屬馬來半島 黃序

縣黃郭序

二

再版自序

是書初名南洋羣島。分一二兩編。殺青民國九年冬。不旋踵卽罄。朋舊咸勸重梓。問以統計數字。具時間性。須加改訂。手續繁重。搜集非易。年來數參戎行。益鮮有握管之暇。比歸海上。重理舊業。因念南洋爲吾數百萬華僑生息之所。緬維先賢。冒鯨波鼉浪之險。抱萬死一生之心。適彼炎荒。披荆斬棘。日與山魅野人。毒蛇猛獸。鬪數百年間。死於非命者。不知幾何人。內無尺寸之援。外多橫逆之禍。然而前仆後繼。絕不返顧。以堅忍卓絕之志趣。卒成此顛扑不毀之宏業。艱難締造之功。雖千萬世不可沒也。發揚而光大之。吾後死者之責焉。斯篇之作。其先驅乎。爰加釐正。分隸三編。易以今稱。用副名實。若夫潤色之。有俟當世之君子。然則發揚光大之道。將奈何。曰。使順應其環境而已矣。昔達爾文述進化論。而歸納於適者生存。其理至今屹然不移。吾華僑曩者所以能戰勝土著。成此不朽之業。約言之。亦適之一義耳。世界風雲。瞬息萬變。西土人士。覃思研慮。心總要術。又復挾國家萬鈞之力。以與吾一無馮藉之僑人相角逐。其間成敗之數。固無待於著蔡。然尙能維持至今不敝者。一以地利。

未盡力役之供。非華人亡以服其勞。一以土人與白人間。相去懸絕。華人乃得居間以博什一之利耳。今阡陌加闢。華路藍縷。無所用之。兼以土人教育日進。其量與質。駸駸乎有駕凌吾僑人而上之勢。行見數十年後。欲博什一之利而不可得。不亦重可憂邪。以言國內政治。去光明之鵠的尙遠。護僑之議。徒托空言。欲期實現。渺茫無日。然則吾華僑今後惟一之徑途。要在自助與自救。惟自助方能終日惕厲。不予人可乘之機。惟自救方能奮勉有爲。長立不敗之地。謹陳三事以畢吾說。

一曰泯省府界。省府之見。國內已然。海外尤甚。曰廣東人。曰福建人。曰三江老。非閩廣人總稱

東籍中。又有廣府潮州海南。瓊州人別名客。嘉應州梅縣人總稱等之別。福建籍中。又有永春惠安漳浦

詔安等等之別。壁壘深嚴。宛如異國。此其足以渙吾羣而弱吾力者爲何如。窮原究委。由於語言隔閼者半。由於常識缺乏者亦半。觀英政府人口調查總冊。既有廣東。復有潮州瓊州。既有福建。復有福州等等。此皆由吾華僑之自白。而英人直書

之。想見常識缺乏之一斑。夫省府之稱。本出人爲。並非自然。自禹奠九州。訖於今。滄桑變易之跡。不可勝

道。近三年間。亦嘗易奉天爲遼寧。北京爲北平。直隸爲河北矣。辨方正位。體國經野。古先王原爲設官分職之用。非以域民。今學校林立。方言之弊。已稍稍革。此後宜一律泯除之。曰吾

大中華人而已。

一日混黨兒。曩吾主新嘉坡國民日報筆政凡六閱月。國民日報。革命黨人所主有者也。與所謂保皇黨言論機關曰叻報者。終日長篇累牘。互相醜詆。有如不共戴天之仇。凡吾華人所有弱點。靡不盡情暴露於外人前。識者恥之。余乃引印度前事相戒勉。以爲海外輿論職責。在紹介世界市場消息。指示供求徑途。使僑人事業。日臻於發榮滋長之域。非爲里巷愚嫗作工具。以自瀆其羣者也。至誠足以格天。吾持此義風。亦稍革夫衆志成城。古有明訓。矧吾僑民。寄人籬下。鷹瞵虎視。伺隙而動。惟一德一心。方足弭禍無形。世有明哲。其念之哉。一日學校宜重英語。且兼收馬來子弟也。杜威博士有言。教育目的。在指示人生生活之徑途。吾嘗因土生子弟入英語學校者之衆。而求其所以。乃益信博士之言爲可貴。馬來半島。英屬地也。文告法令。一惟英文。貿易重心。繫於倫敦。商場消息。亦惟英文。道廣用宏。不習此者。非僅無可與人角勝負。卽動容迴旋之間。亦易獲戾。教育之目的。旣在養成健全生活之國民。此豈可以忽乎哉。夫數典忘祖。固非所許。學不卽用。亦失其義。若夫學校兼收馬來子弟。其陳義尤高。今英人方注全力以教育同化土人。然英人所能爲力者。後天之文字。英

人所不能爲力者。先天之色素。惟吾華人。色相不殊。處境亦一。情感素孚。宣揚倍易。嚮者賢哲之士。本有海外中國學院之議。余之愚。以爲南洋學校兼收土人子弟。尤覺切要而易舉。任重而道遠也。倘能見諸行事。非僅融和民族一語所能盡其效用焉。

余抱右之見解。且十年矣。至今操之彌篤。且自信全以華僑本身立場爲出發點。審其環境。權其利害。而始有此結論者。依違之言。固非所願。趨時之論。亦非所能。是非功罪。付之後世。至若鴉片之宜立除。議席之宜力爭。以沉毅應付環境。以溫恭晉接異族。又吾華僑所當晨夕默念者也。子輿氏有言。雖有智慧。不如乘勢。雖有鎡基。不如待時。際茲世運陵替。日蹙地千里。茫茫禹甸。國且不國。自謀勿遑。奚暇謀人。褊狹殖民之說。徒招嫉忌。使吾海外無告之人。益臻其履境之困難。於事則無濟。故存而不論。僅次其沿革。疆域。氣候。戶籍。政制。學校。財貨。貿易等事。著之於篇。俾國人有志圖南者。得所省覽焉。抑有進者。英人東方外交之方針。壹以東方殖民地之利害爲依歸。海峽殖民地。英人東方殖民地重心所寄也。是以當英日解盟之日。卽新嘉坡大軍港定策之時。國人於此。每多忽視。用表而出之。以爲當世告。樂清朱鏡宙自序。

英屬馬來半島

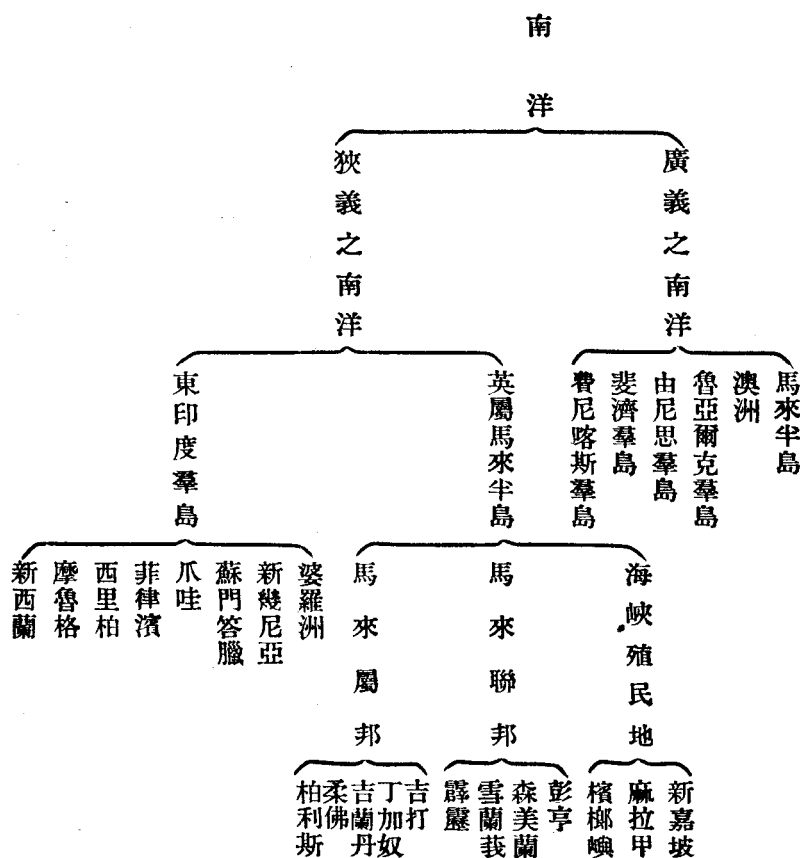
總論

一 界說

世之言南洋者，每苦無適當界說，於是學者間遂有廣義狹義南洋之爭論；廣義南洋，自東經百六十度至西經七十零度，北緯二十零度至南緯六十度，蓋包括澳大利亞洲以南諸島，及緬甸、安南、暹羅、印度、斐濟羣島，猶君安羣島等，其面積幾占全球四分之一強。狹義南洋，則英屬馬來半島及東印度羣島是。

馬來半島，本廣義南洋之一，居亞洲最南端，凡緬甸、仰光、安南、暹羅、馬來由皆屬之；體國經野，既自有殊，治權所宗，亦相懸絕。本書所述，即世所稱爲馬來由者是，蓋狹義南洋之一部也。名曰英屬馬來半島：一取名從其主之義，一明非馬來半島全部，示與廣義南洋有別也。

英屬馬來半島 總論



二 方位及面積

英屬馬來半島，北界暹羅、東臨中國海、西南接麻拉甲海峽、南鄰柔佛海峽，當北緯一度二〇分至七度四〇分，東經一〇五度五分至一〇四度一五分之間。西北經孟加拉灣約一、五〇〇哩爲印度。東北經中國海亦約一、五〇〇哩爲中國。海岸綫長凡一、二〇〇哩，南北袤約五〇〇哩，東西最寬處約二〇〇哩，最狹處約二五哩，全面積五一、一〇三方哩。

三 人種及宗教

(一)人種 半島居民，據最近統計，都三百餘萬人，率由世界各國，移殖而來，種族複雜，無以復加！有世界人種博覽會之稱；以吾國僑民占大多數。分述如下：

(子)土著 土著中可分下列二種：

(甲)散個 Sakai 西門 Semang 族：此二族或係半島最初主人翁，不堪異族壓迫，因而避入腹地者；如雪蘭莪沿海，及霹靂河東岸一帶，常有少數散個人種，散居其間，拾深林野菓，及施用雛形兵械，獵動物以爲生，蓋依然原始時代生活也。西門人種，亦常於東海岸一帶見之，大似斐律濱羣島中內格利多族。而散個族，則頗似馬來人種也。

(乙)馬來族 馬來人 Malays 本非半島土著，初居蘇門答臘各處，當十四世紀中，爪哇人時率其羣，略擊蘇門答臘，馬來人不勝其苦，乃徙居麻拉甲，泐能 克排 Menangkaban、愛清 Achin、巴薩 Pasai、等處以避之；久之漸立商業上基礎，乃與其他馬來轄地，作正式貿易；懋遷既興，散處益廣，而巴生 Klang 婆羅 斯 Brus 吉打 霹靂河等處，遂皆有馬來族之蹤跡。以故半島南部如比倫本 Palem bang 河流域，中部如泐能 克排 河沙 開河 Siak 金寶 河 Rampar 依達 格利 河 Indragiri 等上游，遂皆成爲馬來文化發源之中心。

(丑)阿利安人種 中國人 歐洲人 皆屬之：

(甲)中國人 吾中華民族，在阿利安人種中，占大多數；僅新嘉坡一埠，約居全人口三分二。他如腹地密林中，亦時有吾僑民之踪跡。大多數礦山，與各市鎮地產，及一切小經紀等，無一不在吾國人掌握中。勢力之大，實無倫比！惜團體散漫，無大規模組織，彼此傾軋，經年不已，使他人坐收其利，滋足惜耳。

(乙)歐洲人 歐洲人除執政之英人外，德荷法意等國僑民，所在而有；大都僑寓新嘉坡，檳榔嶼，吉隆坡等處，蓋以上三埠，同爲半島商業重心也。

(丙)印度人 阿利安人種中，次印度人，塔米爾族 *Tamils* 其最著者也。多務農，間有爲書記商人等。他如亞拉伯人，爪哇人，及其他各國僑民，散居各地，數殊有限。日本人自歐戰以還，爲數大增；商業上之勢力，大有一日千里之概。實吾僑商業上未來之勁敵也。

(丁)歐亞混血種 數亦日增，通稱爲伯伯斯 *Babas*

(二)宗教 散個西門兩族，無正式宗教，惟於善惡之神，具無定之信仰而已。馬來人皆奉回教，其經本一律爲哥蘭經，用阿拉伯土語誦之；宗教上之信仰極深

柔佛邦憲法，且有非回教徒，不能充國務大臣之規定。禮拜日（以禮拜五爲禮拜日。）自酋長以下，皆冠戴跣足，頂禮惟謹；爲大臣而不禮拜者，處以相當罰金，其嚴重類如是！

英人深知土人宗教觀念之特重，故每以信教自由爲護符，凡關宗教上一切問題，皆曲意求全，使與回教之規章相符，以迎合其心理；或爲建築規模宏麗之教堂，或設關於宗教上之特別法庭；其與各邦間所訂條約，皆許以宗教上完全自由權，柔懷之術，無微不至！印人之居半島者，信奉回教與天竺教各半；宗天竺教者，其禮式亦皆不如印度國內之嚴厲，蓋幾已自成一派矣。

吾華僑大多數無宗教上信仰，惟年來崇拜孔子之風特盛，民國八年十月某日，適值孔子誕辰，新嘉坡商會，遍發傳單，勸在留僑民升旗慶祝，傳單竟有我教主之語；新嘉坡領事館，亦發通告，囑僑民一律慶祝。其他各埠，並有提燈慶祝之舉，較國慶日尤爲熱烈，滋可惑也。

基督教年來亦頗發達，通都大邑，隨在皆有，華僑信仰者日增。美以美會，於

新嘉坡及其他各埠，設立男女學校，專收吾僑子弟，熱忱毅力，令人敬佩。

馬來風俗，各隨其民族之宗教習慣而異；馬來人以脫帽露頂爲大不敬，卽烈日如火，出必冠戴；雖以英人法庭之尊嚴，不問旁聽者爲誰，皆須脫帽；獨馬來人，則優容之。其至禮拜堂也，入必跣足。記數以三十日爲一月，足十二個月爲一年，每年以陰歷六月某日爲元旦；元旦前一月間，每日僅進食物一次，如本日下午二時進食，則必須待至次日下午六時，始可進水及食料少許，謂之巴煞 *Posed*。婦人出外，多以大花巾蒙其首及面部，歐美婦人之面網，殆其遺制歟？好舞蹈，恒聚若干人於一室，奏其單調無味之樂器，且歌且舞；有時舞者專係女子，男子給以小洋兩角，卽可同舞，蓋賣技之流也。

婚姻禮儀，頗不一致。勞動之家，男女求偶，恆有完全自由權，各擇所歡；無所謂父母之命，媒妁之言也。婚後第一月內，新夫婦晨夕相對，亦步亦趨，專事嬉遊，不復操作，大有歐美人蜜月之風。少康之家，甚或二三月不等。惟勞動者，彌月後夫婦卽同赴工作，稍有所蓄，復坐而衣食，盡而後已。新嘉坡皇家劇院

「劇員皆馬來人，所演劇情，皆不出言情嬉戲，神仙虛渺以外；所謂燕趙悲歌亢慨之風，非彼輩所曾夢見，實足爲馬來人樂天生活之代表。殆古義黃之民歟？」

四 政治區劃

英屬馬來半島政治區劃，分如下三部：

(一) 海峽殖民地 Straits Settlements

新嘉坡 Singapore

納閩島 Labuan Island 聖誕島 Christmas Island 椰子島 Cocos Islands 等

屬之

檳榔嶼 Penang

威爾士利省 Province Wellesley 天定 The Dindings 等屬之

麻拉甲 Malacca

(二) 馬來聯邦 Federated Malay States